

## FORMATO EUROPEO

### CURRICULUM VITAE SCIENTIFICO E ACCADEMICO

INFORMAZIONI PERSONALI Silvia Cavalieri

POSIZIONE ATTUALE Professore associato presso il Dip. di Lingue e Letterature Straniere dell'Università degli Studi di Verona

#### TITOLI CONSEGUITI

---

- Aprile 2021 Abilitazione Scientifica Nazionale di seconda fascia per il settore scientifico disciplinare L01-L/LIN12
- Aprile 2009 Dottorato di ricerca in Lingue e Culture Comparete conseguito presso il Dipartimento di Studi Linguistici sulla Testualità e la Traduzione dell'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia (Titolo tesi: "Courtroom Discourse in the Witness Examination. The Case of the Public Inquiry")
- Luglio 2005 Laurea in Lingue e Culture Europee (ante D.M. 509/99) conseguita presso la Facoltà di Lettere e Filosofia dell'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
- Luglio 2000 Diploma di maturità linguistica conseguito presso il Liceo Classico "Virgilio" di Mantova

## Attività di Ricerca

- Marzo 2018- Gennaio 2020  
Ricercatore tipo A presso il Dip. MEMOTEF – “Sapienza” Università di Roma
- Ottobre 2016 – Marzo 2018  
Assegnista di Ricerca presso il Dip. Di Studi Linguistici e Culturali – Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia – Progetto FAR 2015 “Exploring health literacy in liasing with caregivers: the case of the Ketogenic Diet” (con periodo di congedo di maternità dal 26/06/2017 al 27/11/2017)
- Marzo – Maggio 2014  
Partecipazione al gruppo di monitoraggio del progetto BEI-IBI “Istruzione Bilingue Italia” finanziato da MIUR e British Council Italy (Resp. Prof.ssa Marina Bondi)
- Maggio 2010- Ottobre 2014  
Assegnista di Ricerca presso l' Università degli Studi di Milano - supervisore: Prof.ssa Giuliana Elena Garzone (con periodo di congedo di maternità dal 29/11/2010 al 28/04/2011)
- Ottobre 2009- Dicembre 2009  
Attività di ricerca linguistica per la Scuola di Specializzazione in Malattie Infettive dell'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia dal titolo "Studi sulla variazione linguistica e l'interpretazione del testo: verso un quadro comune per la formazione dottorale" - Servizio di tutoring di lingua inglese

## Partecipazione a Progetti e Centri di Ricerca

Partecipazione al Progetto Nazionale (PRIN) 2015 - Knowledge Dissemination across media in English: continuity and change in discourse strategies, ideologies, and epistemologies - come membro dell'unità di Modena

Partecipazione al progetto FAR 2015 "Exploring health literacy in liasing with caregivers: the case of the ketogenic diet" – progetto interdisciplinare del Dip. Di Studi Linguistici e Culturali e Dip. Di Scienze Biomediche, Metaboliche e Neuroscienze – Università di Modena e Reggio Emilia

Partecipazione progetto LINKD "Language in Knowledge Dissemination" finanziato dalla Fondazione Cassa di Risparmio di Modena

Partecipazione al Progetto Nazionale (PRIN) 2008 - Discourse Identities and Sense of Space: From Key-words to Phraseology - come membro dell'unità di Modena (Altre unità coinvolte: Bergamo, Roma, Firenze, Napoli).

Membro del Centro di Ricerca Interuniversitario CLAVIER presso l'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia - Dip. di Studi Linguistici e culturali.

Partecipazione al Progetto di Eccellenza "Le Digital Humanities applicate alle lingue e letterature straniere" – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università di Verona – Sottoprogetto "InterDiplo" (resp. Prof.ssa Roberta Facchinetti)

## Formazione e attività all'estero

3 Novembre 2007 - 1 Dicembre 2007 Permanenza per approfondimento del progetto di ricerca del dottorato presso la Aston University di Birmingham (UK).

- Collaborazione con il Prof. Malcom Coulthard.
- Auditore ai corsi del "Master in Applied Linguistics"

22 Novembre 2007 Seminario dal titolo: "Courtroom Discourse in Witness Examination. The case of Public Inquiry". Presso la University of Gloucestershire (Cheltenham UK) all'interno del corso 'Analysing Spoken Discourses' (Dott.ssa Michelle Straw)

27 Novembre 2007 Presentazione del progetto di ricerca ai dottorandi della 'School of languages and Social Sciences' e al 'visiting staff dalla Cina presso la Aston University (Birmingham UK)

## Attività didattica

A.a. 2006/2007	Titolare del Seminario di Lingua, Cultura e Istituzioni dei Paesi di Lingua Inglese (L-LIN 10), Il anno Laurea di Base C.d.L. "Lingue e Culture Europee" – Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
A.a. 2007/2008	Titolare del Seminario di Letteratura Inglese (L-LIN 10), Il anno Laurea di Base C.d.L. "Lingue e Culture Europee" - Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
A.a 2008/2009	Titolare del Seminario di Lingua, Cultura e Istituzioni dei Paesi di Lingua Inglese (L-LIN 10), Il anno Laurea di Base C.d.L. "Lingue e Culture Europee" - Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
Luglio 2009 - Ottobre 2009	Tutor nell'ambito del Progetto di Internazionalizzazione della Scuola di Dottorato in Scienze Umane indirizzo in Lingue e Culture Comparete - Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
A.a. 2008/2009	Docente a contratto per il corso di Conoscenza della Lingua Inglese (1 CFU), III anno Laurea di Base C.d.L. "Scienze dell'Educazione" - Università degli Studi di Ferrara  Docente a contratto per il Corso di Lingua e Traduzione Inglese III (8 CFU), III anno C. d. L. "Civiltà e Lingue Straniere Moderne" - Università degli Studi di Parma.
Febbraio 2010 - Aprile 2010	Titolare dei seminari "Academic English Workshop I - II" per i dottorandi ICT XV -

	XVI e XVII ciclo presso il Dip. di Ingegneria Informatica – Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia.
A.a. 2010/2011	Titolare del seminario di traduzione legale, Il anno laurea magistrale in Lingue per le Relazioni Internazionali – Università degli Studi di Milano
Ottobre 2012 - Dicembre 2012	Titolare del seminario "Academic English Workshop I" per i dottorandi ICT XV-XVI e XVII ciclo presso il Dip. di Ingegneria Informatica – Università di Modena e Reggio Emilia
A.a. 2012/13	Titolare del Seminario "Utilizzo dei Software di analisi linguistica; AntConc" agli studenti delle lauree magistrali di Mediazione Linguistica e Lingue per le Relazioni Internazionali (REL)– Università degli Studi di Milano.
Marzo 2014	Titolare dei seminari "Academic English Workshop I e II" per i dottorandi ICT XVII - XVIII e IX ciclo presso il Dip. di Ingegneria Informatica - Università di Modena e Reggio Emilia
Settembre 2014 – Ottobre 2014	Titolare dei corsi "Inglese per docenti CLIL target C1 - didattica" - Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
A.a. 2014/15	Docente a contratto presso l'Università di Milano per lingua inglese 3 sul corso di Mediazione Linguistica e Culturale  Docente a contratto per didattica integrativa "Laboratorio di Traduzione Lingua Inglese" – 3 anno Lingue e Culture Europee – Università di Modena e Reggio Emilia
Febbraio – Giugno 2015	Docente per il corso di "Lecturing in English" ai docenti di Unimore (di Ingegneria, Economia, LACOM, Fisica, Medicina e Giurisprudenza) che dovranno attivare gli insegnamenti in lingua inglese
Settembre 2015	Docente a contratto per i corsi metodologici CLIL "Introduction to CLIL methodology" e "The CLIL module" organizzati dal Dipartimento di Studi Linguistici e Culturali – Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
Ottobre – Novembre 2015	Titolare dei seminari "Academic English Workshop I e II" per i dottorandi ICT presso il Dip. di Ingegneria Informatica - Università di Modena e Reggio Emilia
A.a. 2015-16	Docente a contratto presso il Dip. di Scienze Politiche dell'Università Statale di Milano per il corso "Languages of the Media" – Corso di Laurea in "Comunicazione e Società"  Docente a contratto presso il Dip. di Scienze Giuridiche e Politiche dell'Università di Parma per il corso "Lingua Inglese" – Corso di Laurea Magistrale in "Relazioni Internazionali"  Docente a contratto presso il Dip. di Economia dell'Università di Parma per il corso "Business English" – Corso di Laurea Magistrale in "Amministrazione e Direzione d'Azienda"  Docente a Contratto Presso Il Dip. Di Scienze Della Mediazione Interculturale

Dell'università Degli Studi Di Milano Per I Corsi "Lingua E Traduzione Inglese 1"  
Nel Corso Di Laurea In "MEDIAZIONE LINGUISTICA E CULTURALE (MED – K01)" Per Il Corso In "Lingua Inglese 2" Nel Corso Di Laurea Magistrale In "Lingue LINGUE E CULTURE PER LA COMUNICAZIONE E LA COOPERAZIONE INTERNAZIONALE (LIN – K02)"

Docente dei corsi "Inglese per docenti CLIL target B1 per la sede di Reggio Emilia e target B2 e C1 per la sede di Modena – Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia

Titolare del corso di "Lecturing in English 1" per i docenti di Unimore (di Ingegneria, Economia, LACOM, Fisica, Medicina e Giurisprudenza) che dovranno attivare gli insegnamenti in lingua inglese

A.A. 2016/17

Docente a contratto presso il Dip. di Economia "Marco Biagi" dell'Università di Modena e Reggio Emilia per il corso di "Lingua Inglese II" – Corso di Laurea in Economia e Marketing Internazionale(III anno)

Docente esercitatore presso il Dip. di Scienze Giuridiche dell'Università di Modena e Reggio Emilia per il corso in modalità blended "Lingua Inglese" - Corso di laurea magistrale in Scienze Giuridiche dell'Imprese e della Pubblica Amministrazione

A.a. 2017/18

Docente a contratto presso il Dip. di Economia "Marco Biagi" dell'Università di Modena e Reggio Emilia per il corso di "Lingua Inglese II" – Corso di Laurea in Economia e Marketing Internazionale(III anno)

Docente a contratto presso il Dip. Di Scienze Giuridiche – Università di Modena e Reggio Emilia – corso "Lingua Inglese" – Corso di Laurea Magistrale in Scienze Giuridiche per le Imprese e le Amministrazioni Pubbliche (II anno)

Corso "Lingua Inglese – B2" (Canale serale) – Corso di Studi in Scienze Aziendali (Facoltà di Economia - "Sapienza" Università di Roma)

A.a. 2018/19

Docente a contratto presso il Dip. Di Scienze Giuridiche – Università di Modena e Reggio Emilia – corso "Lingua Inglese" – Corso di Laurea Magistrale in Scienze Giuridiche per le Imprese e le Amministrazioni Pubbliche (II anno) – 6 CFU

Docente del corso "Lingua Inglese – B2 M-Z" per il corso di laurea triennale in Scienze Aziendali – Facoltà di Economia – "La Sapienza" Università di Roma (II anno)

Titolare del corso di "Lecturing in English 1" per i docenti di Unimore (di Ingegneria, Economia, LACOM, Fisica, Medicina e Giurisprudenza) che dovranno attivare gli insegnamenti in lingua inglese

A.a. 2019/20

Docente del corso “Lingua Inglese – B2 M-Z” per il corso di laurea triennale in Scienze Aziendali – Facoltà di Economia – “La Sapienza” Università di Roma (II anno)

Docente del corso “English Language 2” per il Corso di Laurea in Lingue e Culture per il Turismo e il Commercio Internazionale, curriculum TUR – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

Docente del corso “English Language 2” per il Corso di Laurea in Lingue e Culture per il Turismo e il Commercio Internazionale, curriculum CINT – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

A.a. 2020/21

Docente del corso corso “English Language 1 (F-O)” per il Corso di Laurea in Lingue e Culture per il Turismo e il Commercio Internazionale, curriculum TUR-CINT – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

Docente del corso “English Language 2” per il Corso di Laurea in Lingue e Culture per il Turismo e il Commercio Internazionale, curriculum TUR – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

Docente del corso “English Language 2” per il Corso di Laurea in Lingue e Culture per il Turismo e il Commercio Internazionale, curriculum CINT – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

Docente del corso “Academic English Writing Advanced” per la Scuola di Dottorato in Scienze Giuridiche ed Economiche – Università degli Studi di Verona

Docente del corso “Academic English Writing” per la Scuola di Dottorato in Scienze Giuridiche ed Economiche – Università degli Studi di Verona

Docente del corso "Collecting Linguistic Data 1.2" per la Scuola di Dottorato in Scienze Umanistiche - Dottorato in Letterature Straniere, Lingue e Linguistica – Università degli Studi di Verona

Docente per il modulo "Writing Skills in Today's World of Work" per il Master di primo livello "English for International Business and Global Affairs (EIGBA)" – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

Responsabile per il *blended learning* del modulo "The institutional framework of the European Union and the use of EU official languages" per il Master di primo livello "English for International Business and Global Affairs (EIGBA)" - Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

A.a. 2021/22

Responsabile per il *blended learning* dei moduli "Economics and art markets" e "The business of the wine industries" per il Master di primo livello "English for International Business and Global Affairs (EIGBA)" - Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

Docente del corso "English Language 1 (F-O)" per il Corso di Laurea in Lingue e Culture per il Turismo e il Commercio Internazionale, curriculum TUR-CINT – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

Docente del corso "English Language 2" per il Corso di Laurea in Lingue e Culture per il Turismo e il Commercio Internazionale, curriculum TUR – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

Docente del corso "English Language 2" per il Corso di Laurea in Lingue e Culture per il Turismo e il Commercio Internazionale, curriculum CINT – Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona

## Docenza su Invito

10 Novembre 2021 Università degli Studi di Salerno Dipartimento di Studi Umanistici "L'umanista digitale 3.0: prospettive per le imprese culturali e la ricerca" Con Sara Corrizzato "Focus on Corpus Planning for Linguistic Research"

## Comunicazioni a convegni

- 10 dicembre 2009 Convegno Internazionale "Genre(s) on the Move Hybridization and Discourse Change in Specialized Communication" presso l'Università degli Studi di Napoli "Federico II" - Facoltà di Scienze Politiche, Dip. Di Scienze Statistiche. Presentazione paper: "Genre Hybridization in Legal Discourse. The case of the Public Inquiry Witness Examination".

- 24 giugno 2010 Convegno Internazionale "Diachronic Perspectives on Genre in Specialized Communication" presso l'Università degli Studi di Milano, Palazzo

Feltrinelli, Gargnano (BS) - organizzato dal Dip. di Lingue e Culture Moderne.  
Presentazione paper: Bondi, M. & Cavalieri, S. "The evolution of the abstract as a genre: 1988-2008."

- 27 settembre 2010 Workshop "Giomata Europea delle Lingue: Diritto, Linguaggio e Cultura" - organizzato dal Dip. di Studi Linguistici sulla Testualità e la Traduzione, Facoltà di Lettere e Filosofia. Presentazione del paper: "Memoranda of Understanding (MoU). Aspetti testuali e sintattici."

- 26 giugno 2011 Convegno Internazionale "CERLIS 2011" organizzato dall'Università degli Studi di Bergamo. Presentazione del paper: "Variation in abstract across disciplines. The case of medicine and applied linguistics"

- 25 novembre 2011 Convegno Internazionale "CLAVIER 2011" organizzato dall'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia. Presentazione del paper: "An analysis of speech acts in MoUs and contracts"

- 15-17 ottobre 2012 Convegno Internazionale IAFL "International Association for Forensic Linguistics" organizzato dall'Università di Porto. Presentazione del paper: "Interdiscursivity in legal discourse: the case of the Memorandum of Understanding (MoU)"

- 03-04 dicembre 2012 Convegno "Le lingue, le culture e la traduzione per la mediazione: prospettive didattiche e di ricerca" presso il Dipartimento di Lingue e Culture Straniere dell'Università degli Studi di Milano e presentazione del paper: "La rappresentazione della ricerca negli accordi universitari europei e statunitensi"

- 08-10 luglio 2013 Convegno Internazionale LSP 2013 "Language for Special Purposes" organizzato dall'Università di Vienna. Presentazione del paper: "Memoranda of Understanding, Letters of Intent (LoI) and contracts: an analysis of speech acts"

-12-14 settembre 2013 XXVI Convegno AIA Parma. Presentazione del paper: "Remediating legal discourse for the web. Presenting Mous on university websites"

- 6-8 novembre 2013 Convegno Internazionale "CLAVIER 2013" organizzato dall'Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia. Presentazione del paper: "The representation of courtroom discourse through the media. How newspapers covered the publication of the Saville report"

- 19-21 giugno 2014 Convegno Internazionale "CERLIS 2014" organizzato dall'Università degli Studi di Bergamo. Presentazione del paper in collaborazione con la dott.ssa Alida Maria Silletti (Università degli Studi di Bari): "Popularizing Medical Discourse: the Role of Captions and images"

- 20-21 novembre 2014 Convegno Internazionale "CLAVIER 2014" organizzato dall'Università degli Studi di Milano. Presentazione del paper: "The IBI-BEI Project: A Study on The Best Practices in Integrating Language and Content Learning in Primary Schools"
  
- 28 novembre 2014 Giornata di Studi organizzata dall'Università Cattolica del Sacro Cuore "Healthy Reasoning: la comunicazione efficace nella cura delle malattie croniche". Presentazione del paper: "La collaborazione tra medico e linguista: il caso della dieta ketogena"
  
- 11 – 12 giugno 2015 Convegno internazionale: "Language And Law - Traditions, Trends And Perspectives" presso l'Università di Bialystok (Legal English Centre). Presentazione del paper in collaborazione con la prof.ssa Chiara Preite (Dip. Studi Linguistici e Culturali – Unimore): "Genre Variation and Changes in Frame Sequences across Cultures: The Case of Criminology RA Abstracts in English and French"
  
- 8-10 luglio 2015 Convegno internazionale "LSP 2015 – Multilingualism in Specialized Communication: Challenges and Opportunities in the Digital Era". Presentazione del paper: " Broadcasting Legal Discourse: the popularization of Family Law through Youtube"
  
- 23-26 maggio 2016 Convegno internazionale "CRILL 2016 – Law, Language and Communication". Presentazione del paper in collaborazione con la prof.ssa Giuliana Diani (Dip. Studi Linguistici e Culturali – Unimore): "Rhetorical variation in English and Italian law research article abstracts: a cross-cultural analysis"
  
- 24-26 giugno 2016 Convegno internazionale "The 11th Conference on Translation, Interpreting and Comparative Legilinguistics". Poznan University. ". Presentazione del paper in collaborazione con la prof.ssa Chiara Preite (Dip. Studi Linguistici e Culturali – Unimore): "Rhetorical variation in English and Italian law research article abstracts: a cross-cultural analysis" La politesse linguistique dans le discours judiciaire: une analyse contrastive des stratégies de politesse dans les arrêts de la Cour de Cassation (F) et de la House of Lords (GB)
  
- 22 febbraio 2018 nona Giornata della Ricerca del Dip. MEMOTEF – "La Sapienza Università di Roma. Presentazione del paper: The BEI-IBI Project: A Study on the Best Practices in Integrating Language and Content Learning in Primary Schools"
  
- 24-26 maggio 2018 Convegno internazionale "CRILL 2018 –Legal Discourse: Context, Media and Social Power". Presentazione del paper in collaborazione con la prof.ssa Giuliana Diani (Dip. Studi Linguistici e Culturali – Unimore): "Commenting on legal case judgements: self-mention and authorial stance in law blogs"
  
- 21-23 giugno 2018 Convegno internazionale "CERLIS 2018" organizzato dall'Università degli Studi di Bergamo. Presentazione del paper: "

Broadcasting medical discourse: the dissemination of dietary treatments for refractory epilepsy through Youtube"

- 29 novembre 2018 – 3 dicembre 2019 Convegno internazionale "CLAVIER 2014" organizzato dall'Università degli Studi di Milano e IULM. Presentazione del paper in collaborazione con la prof.ssa Giuliana Diani (UNIMORE): "*Exploring Health Literacy: Web-based Genres in Disseminating Specialised Knowledge to Caregivers: The Case of Paediatric Neurological Disorders*"
- 21 febbraio 2019 decima Giornata della Ricerca del Dip. MEMOTEF – "La Sapienza Università di Roma. Presentazione del paper: "*Enhancing caregivers' health literacy in paediatric neurological disorders*"
- 6 settembre 2019 XXIX Convegno AIA "Thinking Out Of The Box In Language, Literature, Cultural and Translation Studies: Questioning Assumptions, Debunking Myths, Trespassing Boundaries" – Università degli Studi di Padova. Presentazione del paper: "*Pointing in science: comparing and contrasting spatial deixis in Nobel lecture powerpoint slides*"
- 3-4 settembre 2020 Convegno (online) "Languages for Specific Purposes in Higher Education (LSPHE) 2020" con Sharon Hartle. Presentazione: "Learning Strategies and Performance Gain in the Academic English writing of PhD students at Verona University" - Libera Università di Bolzano.
- 21 settembre 2020 Giornata di Studi via zoom "Lingue, impresa, formazione e internazionalizzazione." MultilinVR Con Roberta Facchinetti, Sharon Hartle, Valeria Franceschi, e Sara Corrizzato presentazione: "Efficienza ed efficacia della comunicazione lavorativa in lingua inglese: il corso di perfezionamento e aggiornamento professionale 'English for the world of work'" - Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- 15 ottobre 2020 Giornata di Studi via Zoom "Didattica ai tempi del covid." Con Roberta Facchinetti, Sharon Hartle, Valeria Franceschi e Sara Corrizzato. Presentazione: "Didattica blended in lingua inglese ai tempi del Covid, tra corso di perfezionamento e Master." - Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- 2-5 giugno 2021 (online) Convegno internazionale ISLE "Evolving English and the Digital Era" Con Roberta Facchinetti e Sara Corrizzato. Presentazione "English Corpus Linguists in the Digital Age: New Challenges and Perspectives" - University of Eastern Finland - School of Humanities
- 20-23 giugno 2021 (online) 19th International and Interdisciplinary Conference on Communication Con Roberta Facchinetti e Sara Corrizzato. Presentazione: "Communicating Risks and Uncertainty in Pandemics: Epistemic Modality in the InterDiploCovid-19 Corpus" - University of Insubria - Medicine and Ethics
- 13-16 luglio 2021 (online) Convegno internazionale CL2021 Con Sara Corrizzato. Presentazione: "A corpus-based approach to discourse on Covid-19: The case of diplomats' interviews" - University of Limerick

- 18-21 agosto (online) Convegno internazionale “Crossing Boundaries through corpora – ICAME42” Con Roberta Facchinetti e Sara Corrizzato. Presentazione: “Compiling a spoken corpus of journalistic interviews: from transcription to pragmatic annotation” - TU Dortmund University
- 31 agosto – 3 settembre (online) Convegno internazionale 15th ESSE Conference Con Roberta Facchinetti e Sara Corrizzato. Presentazione: “The language of diplomacy in media interviews: bulding a cross-cultural corpus” – University of Lyon
- 31 agosto – 3 settembre (online) Convegno internazionale 15th ESSE Conference Con Sara Corrizzato. Presentazione: ““We’re sorry for the inconvenience caused”: discourse-pragmatic aspects of making and responding to complaints in customer-airline company tweets” – University of Lyon
- 9-11 settembre 2021 Convegno internazionale British Association for Applied Linguistics 2020 con Sharon Hartle e Dora Renna. Presentazione: “Challenges and Opportunities of teaching effective Presentation Skills in Academic English: a case study of PhD student presentations at Verona University” Northumbria University
- 12 ottobre 2021 Visita Advisory Board nell’ambito del Progetto di Eccellenza “Le DH applicate alle Lingue” con Roberta Facchinetti e Sara Corrizzato. Presentazione: “InterDiplo: Interviews and TV forums involving diplomats and international experts”
- 18-19 novembre 2021 Convegno internazionale CLAVIER 21 (online) “Exploring Words in the Digital Transformation Tools and Approaches for the study of Lexis and Phraseology in Evolving Discourse Domains” con Sara Corrizzato. Presentazione: ““Visit our ancient factories and book your tour”: a Linguistic Analysis of the Online Promotional Discourse of Italian Enogastronomic Tours” – Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
- 10 maggio 2022 Giornata di Studi: Rapporti linguistici tra Asia e Occidente: prospettive diacroniche e sincroniche. Presentazione: ““But you think they’re qualified I assume?” A comparative analysis of hypothetical questions in the InterDiplo Covid-19 corpus” con Sara Corrizzato – Università degli Studi di Verona
- 26-28 maggio 2022 XIII International CORPUS Linguistics Conference – CILC2022. Presentazione: “Online Promotional Discourse and the Country-of-Origin Effect: a Linguistic Analysis of Southern European Agri-food Tours” con Sara Corrizzato – Università degli Studi di Bergamo
- 15-17 settembre 2022 AIA30 Conference - Experiment and Innovation: Branching Forwards and Backwards. Presentazione: “From knowledge dissemination to infodemic: a corpus-based analysis of interviews to international experts on COVID-19” con Roberta Facchinetti e Sara Corrizzato – Università di Catania
- 10-14 ottobre 2022 DH marathon – L’eccellenza in testa. Presentazione: “Exploring ESP in the Digital Arena: InterDiplo, PolDisc and TaLitE” – Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia
- 19-21 ottobre 2022 II International Conference on Discourses of Fictional (Digital) Tv Series. Presentazione: ““A house is much more than a home. It’s family”: the linguistic construction of black LGBTQ identities in Pose” con Sara Corrizzato - Universitat de València (Spain)
- 12-14 gennaio 2023 ABC International Conference “Re-thinking and Re-mediating Business Communication: Continuity and Evolution”. Presentazioni:
  - a) “Disclosing information on health issues to a global audience” con Roberta Facchinetti;
  - b) “When words meet wine industry trends: the case of necrologisms in Wine Spectator” con Sara Corrizzato e Valeria Franceschi.

## Organizzazione convegni

Maggio 2009 - Ottobre 2009 Partecipazione al comitato organizzativo del Modena International Workshop (MIW) for PhD students organizzato dal Dipartimento di Studi Linguistici sulla Testualità e la Traduzione che si è svolto dal 14 all'17 Ottobre 2009 presso l'Università di Modena e Reggio Emilia.

- Maggio 2009 - Novembre 2009 Partecipazione al comitato organizzativo del Convegno CLAVIER09 organizzato dal Dipartimento di Studi Linguistici sulla Testualità e la Traduzione che si è svolto dal 9 all'11 Novembre 2009 presso l'Università di Modena e Reggio Emilia.

- Maggio 2011 - Novembre 2011 Partecipazione al comitato organizzativo del Convegno CLAVIER11 organizzato dal Dipartimento di Studi Linguistici sulla Testualità e la Traduzione che si è svolto dal 23 al 26 Novembre 2011 presso l'Università di Modena e Reggio Emilia.

- Settembre 2012 -dicembre 2012 Partecipazione al comitato organizzativo del Convegno "Languages , Cultures, and the translation for mediation : perspectives of research and education" presso il Dip. Di Scienze di Lingue e Culture Straniere dell'Università di Milano

- Maggio 2014 - Novembre 2014 Partecipazione al comitato organizzativo del Convegno CLAVIER14 organizzato dal Dipartimento di Studi sulla Mediazione Linguistica e Culturale svolto il 20-21 Novembre 2014 presso l'Università degli Studi di Milano.

- Ottobre 2018 – Giugno 2019 Partecipazione al comitato organizzativo del PRIN Colloquium 2019: *Exploring the Discursive Creation of Argumentation and Ideology in Evolving Specialized Knowledge Domains*.

## Collaborazione a Riviste Scientifiche

- Ottobre 2020 - presente Membro dell'editorial board della rivista di classe A *Iperstoria*

## Comitati Scientifici e Organizzativi

- Membro del Comitato Scientifico e Organizzativo del Corso di Perfezionamento e Aggiornamento professionale "English for the World of Work: focus on professional speaking and writing skills" (V edizione).
- Membro del comitato Scientifico e Organizzativo del Master di Primo Livello "English for International Business and Global Affairs (EIBGA)".

## Premio

2 dicembre 2021 – ICDH 2021: 15. International Conference on Digital Humanities – Tokyo (online)  
con Roberta Facchinetti e Sara Corrizzato. Titolo della presentazione: “Tagging a corpus of Media Interviews with Diplomats: Challenges and Solutions”

Presentazione premiata dal Comitato Scientifico come “Best Presentation”.

## Incarichi istituzionali

- Componente del Collegio dei Docenti del Dottorato in Letterature Straniere, Lingue e Linguistica A.A. 2020/2021 - Dipartimento Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- Componente Collegio dei Docenti del Dottorato in Lingue e Letterature Straniere A.A. 2021/2022 - Dipartimento Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- Componente del Collegio Didattico di Lingue e Letterature Straniere - Dipartimento Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- Componente del Consiglio del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere - Dipartimento Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- Responsabile della sede Erasmus “Aristotle University” of Thessaloniki per il Dip. di Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- Componente della Commissione Erasmus del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere - Dipartimento Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- Componente della Commissione Ricerca del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere - Dipartimento Lingue e Letterature Straniere – Università degli Studi di Verona
- Componente esperto del settore L-LIN/12 alla Commissione del Concorso Pubblico, per Titoli e/o Esami, per l'ammissione al Dottorato di Ricerca in Lingue e Letterature Straniere XXIII Ciclo – A.A. 2022/2023 – Dipartimento di Lingue e Letterature

## Risultati ottenuti nel trasferimento tecnologico in termini di partecipazione alla creazione di nuove imprese (spin off), sviluppo, impiego e commercializzazione di brevetti

Collaborazione alla creazione di un'app (framework linguistica) per la gestione della dieta chetogenica denominata "Ketapp" partendo dall'analisi delle "best practices" comunicative del discorso "doctor- caregivers" delle maggiori fondazioni anglosassoni che si occupano di tale regime dietoterapico per la cura delle epilessie farmaco-resistenti nei pazienti pediatrici. App sviluppata nell'ambito del progetto FAR 2015 "Exploring Health Literacy. Communicative genres in liaising with caregivers: the case of the Ketogenic Diet". Progetto interdisciplinare che ha coinvolto il Dip. di Studi Linguistici e Culturali e il Dip. di Scienze Biomediche, Metaboliche e Neuroscienze. - Università degli Studi di Modena e Reggio Emilia

## Pubblicazioni

### **Monografie**

1. S. Cavalieri (2013), Courtroom Discourse in the Witness Examination. The case of the Public Inquiry. Saarbrücken, Germany: LAP Lambert Academic Publisher.
2. M. Bondi, S. Cavalieri, F. Poppi, A. Stermieri (2014) Il Progetto IBI/BEI nella scuola primaria: Sintesi del Rapporto di

Monitoraggio. MUR/British Council.

### **Capitoli in Volume**

3. S. Cavalieri (2008), The Witness Examination of Public Inquiries: A Case of Argumentative Dialogue. In: Gobber, Giovanni, S. Cantarini, S. Cigada, M.C. Gatti & S. Gilardoni (eds.) (2008). Proceedings of the IADA Workshop Word Meaning in Argumentative Dialogue. Homage to Sorin Stati. Volume II. "L'analisi linguistica e letteraria" XVI Special Issue, 2, 753-763.
4. S. Cavalieri (2009), Migration of Forms: Reformulations in Public Inquiry Witness Hearing. In: D. Torretta, M. Dossena & A. Sportelli (eds.), *Forms of Migration Migration of Forms - Language Studies*, Proceedings of the 23rd AIA Conference Bari 20-22 September 2007. Bari: Progreedit. 417-431.
5. M. Bondi/S. Cavalieri (2010), The Evolution of the Abstract as a Genre: 1988-2008. The Case of Applied Linguistics. In Garzone, Giuliana / Catenaccio, Paola / Degano, Chiara (eds) *Diachronic Perspectives on Genre in Specialized Communication - Conference Proceedings*. Milano: CUEM, 27-33.
6. S. Cavalieri (2011), The Role of Metadiscourse in Counsels' questions. In: A. Wagner, L. Cheng (eds.), *Explorations on Courtroom Discourse: Power and Control*. Farnham, Surrey: Ashgate Publishing. 79-111.
7. S. Cavalieri (2011), Genre Hybridization in Legal Discourse. The case of the Public Inquiry Witness Examination. In: S. Sarangi, V. Polese & Caliendo, G. (eds.) *Genre(s) on the Move. Hybridization and Discourse Change in Specialized Discourse*. Napoli: Edizioni Scientifiche. 461-477.
8. M. Bondi /S. Cavalieri (2012), The Evolution of the Abstract as a Genre: 1988-2008. The Case of Applied Linguistics. In Garzone, Giuliana / Catenaccio, Paola / Degano, Chiara (eds) *Genre Change in the Contemporary World. Short-term Diachronic Perspectives*. Bern: Peter Lang, 43-55.
9. S. Cavalieri (2013), Interdiscursivity in legal discourse: the case of the Memorandum of Understanding (MoU). In Sousa-Silva, R., Faria, R., Gavaldá, N. & Maia, B. (eds.) (Proceedings of the 3rd European Conference of The International Association of Forensic Linguists on the theme of "Bridging the Gaps between Language and the Law". Porto: Centro de Linguística da Universidade do Porto. ISBN: 978-989-8648-14-3.
10. S. Cavalieri (2014), Variation across discipline. The case of applied linguistics and medicine. In: M. Bondi & Lores- Sanz, R. (eds.) "Abstracts in Academic Discourse: Variation and Change". Bern: Peter Lang
11. S. Cavalieri (2014), Memoranda of Understanding and contracts. An analysis of speech acts. In: F. Poppi & Schmied, J. (eds.) Roma: Dialogos - Officina Edizioni. ISBN: 978 88 6049 120 6
12. S. Cavalieri (2014), Memoranda of Understanding (MoU): generic and syntactic aspects, In: G. Garzone & Illie C. (eds.) "Genres and genre theory in transition: Specialised communication across contexts and media". Brownwalker Press, 135-149.
13. S. Cavalieri (2014), La rappresentazione della ricerca negli accordi universitari europei e statunitensi. In Jullion M. C. & Cattani P. (eds.) "Le lingue, le culture e la traduzione per la mediazione: prospettive didattiche e di ricerca". Edizione italiana e francese, L'Harmattan Italia.

14. S. Cavalieri (2014). Memoranda of understanding, letters of intent and contracts: An analysis of speech acts. In G. Budin & V. Lušický (eds.), *Languages for Special Purposes in a Multilingual, Transcultural World, Proceedings of the 19th European Symposium on Languages for Special Purposes, 8-10 July 2013, Vienna, Austria*. Vienna: University of Vienna, 2-12.
15. S. Cavalieri (2015), Popularizing medical discourse: the role of captions. In: Maurizio Gotti, Stefania M. Maci & Michele Sala (eds), *The Language of Medicine: Science, Practice and Academia*, 87-105
16. S. Cavalieri /C. Preite (2016). Argumentative Strategies in the Judgements of the European Court of Justice: Connectors in French and English. In G. Tessuto. *Constructing Legal Discourses and Social Practices: Issues and Perspectives*. Cambridge Scholars Publishing, 171-190. Retrieved 7 June 2016, from <http://www.myilibrary.com?ID=922033>
17. S. Cavalieri/ A. Stermieri (2016) The BEI/IBI Project: A Study on the Best Practices in Integrating Language and Content Learning in Primary Schools. In: G. Garzone, D. Heany & G. Riboni (eds.) "Focus on LSP Teaching: Developments and Issues". LED Edizioni Universitarie di Lettere Economia e Diritto, Milano, 211-235.
18. S. Cavalieri (2018) Broadcasting Legal Discourse: The Popularization Of Family Law Through Youtube. In Jan Engberg, Silvia Cacchiani, Karin Luttermann, Chiara Preite (eds), *Popularization and Knowledge Mediation in the Legal Field*, Berlin/Münster/Wien/Zürich/London: LIT Verlag, 251-270.
19. S. Cavalieri (2019). The Dissemination of Dietary Treatments for Refractory Epilepsy: A Preliminary Analysis of Web-based Discourse on the Ketogenic Diet. In Marina Bondi, Silvia Cacchiani & Silvia Cavalieri (eds.). *Communicating Specialized Knowledge: Old Genres and New Media*. Cambridge Scholars Publishing: Newcastle upon Tyne, 52-68.
20. S. Cavalieri (2020). Broadcasting Medical Discourse: The Dissemination of Dietary Treatments for Refractory Epilepsy through *YouTube*. In Maurizio Gotti, Stefania Maci & Michele Sala (eds) *Scholarly Pathways: Knowledge Transfer and Knowledge Exchange in Academia*. Bern: Peter Lang.
21. S. Cavalieri, S. Corrizato & R. Facchinetti (2022). The Research-Practice Interface in ESP and the Challenges for Linguists in the Digital Era: The Case of the InterDiplo Corpus. Cambridge Scholars Publishing: Newcastle upon Tyne,

### **Articoli su Riviste**

22. M. Bondi & S. Cavalieri (2008), Disadvantage Before the Law: Bleak House. *Textus*, 21, 3, 561-580
23. S. Cavalieri (2009), Reformulation and Conflict in Witness Examination: The Case of Public Inquiries. *International Journal for the Semiotics of Law*. 22/2, 209-221
24. S. Cavalieri & C. Preite. (2017), "Genre variation and changes in frame sequences across cultures: the case of Criminology RA abstracts in English and French", *Studies in Logic, Grammar and Rhetoric*. 49:62(2017), pp. 37-53.
25. S. Cavalieri (2018), "The Ibi/Bei Project: Monitoring Bilingual Education In Primary Schools", *Annals Memotef*, 17-31.
26. S. Cavalieri/G. Diani (2019). Exploring health literacy. Web-based genres in disseminating specialized knowledge. The case of pediatric neurological disorders. In Giuliana Garzone, Maria Cristina Paganoni & M. Resigl (eds.). *Discursive Representations of Controversial Issues in Medicine and Health*. Languages, Cultures and Mediation.
27. S. Cavalieri (2019). Assessing caregiver informative materials on the Ketogenic Diet in Italy: a textual ethnographic approach. In Marina Bondi & Franca Poppi (eds.) *Exploring Health Literacy*. Token: A Journal of English Linguistics.
28. S. Cavalieri (2020) "From abstracts to video-abstracts: academic argumentation in genre hybridization", *Token: A Journal of English Linguistics*, vol. 11, 41-58

29. A. Costa, M. Marchiò, G. Bruni, M. Bernabei, S. Cavalieri, M. Bondi & G. Biagini (2021). "Evaluation of E-Health Applications for Paediatric Patients with Refractory Epilepsy and Maintained on Ketogenic Diet", *Nutrients*, vol. 13, 1240-1252
30. S. Cavalieri (2021) "Pointing in science: comparing and contrasting spatial deixis in Nobel lecture PowerPoint slides", *Iperstoria* 17, 204-221.
31. S. Corrizzato/S. Cavalieri (2022) "Visit our Ancient Factories and Book your Tour": Analysing the Online Promotional Discourse of Italian Enogastronomic Tours, *Iperstoria* 20, 282-298.
32. S. Cavalieri/S. Corrizzato/V. Franceschi (2022) "The dark past of slavery in American plantation houses: website promotion and perceptions of visitors in Tripadvisor reviews", *Zbornik Radova Filozofskog Fakulteta U Pristini*, 52/4, 13-30.
33. S. Cavalieri/S. Corrizzato (2022) "We're sorry for any inconvenience caused": Pragmatic aspects of handling complaints in customer-airline company tweets, *Lingue e Linguaggi*, 53, 101-115.

### ***Editing Volumi***

34. Bamford, Julia, Cavalieri, Silvia and Diani, Giuliana (eds.) 2013. *Variation and Change in Spoken and Written Discourse: Perspectives from Corpus Linguistics*. Amsterdam: John Benjamins
35. Bondi M., Cacchiani, S. and Cavalieri, S. (eds.) 2019. *Communicating Specialized Knowledge: Old Genres and New Media*. Cambridge Scholars Publishing: Newcastle upon Tyne.
36. S. Cavalieri, R. Mocini & Judith Turnbull (eds.) (2020) Exploring the discursive creation of argumentation and ideology in evolving specialized knowledge domains. *Token: A Journal of English Linguistics*, vol. 11

#### **Dati personali**

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali ai sensi del Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali".

Quanto dichiarato nel presente curriculum vitae corrisponde al vero ai sensi degli artt. 46 e 47 del DPR 445/2000

MODENA, 26/01/2023

*Silvia Cavalieri*

